

Zeitschrift: Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen
Herausgeber: Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
Band: 61 (1988)
Heft: 10

Vorwort: Ah, les Genevois...
Autor: Reymond, André

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

pionier

Zeitschrift der Kommunikation

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Übermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere (FTG)

Organe officiel de l'Association fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association des Officiers et Sous-Officiers du Télégraphe de campagne

Auflage

3600 Exemplare

Erscheinung

Am 1. Dienstag des Monats
(ausgenommen Doppelnummern)

Redaktions- und Inserateschluss

Am 10. des Vormonats
(ausgenommen Doppelnummern)

Preis pro Einzelnummer

Fr. 3.20

Nachdruck

Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

Redaktion und Inseratenverwaltung des PIONIER

L. Cadetg und E. Hostettler
Postfach 322, 3000 Bern 25
Telefon 031 41 14 68

Regionalredaktionen

Leonhard Cadetg
Postfach 322, 3000 Bern 25
Telefon 031 41 14 68

Jean Bernard Mani
chemin des chênes 9, 1870 Monthey
Téléphone P 025 71 26 41

Dante Bandinelli
Via F. Zorzi 2, 6512 Giubiasco
Telefon 092 27 11 66

Adressverwaltung

Walter Brogle
Weidholzstrasse 4, 8624 Grüt
P 01 932 22 97

Rechnungswesen

Peter Vontobel
Am Pfisterhölzli 52, 8606 Greifensee
P 01 940 04 74

Postcheckkonto

Zürich 80-15666-8

Druck und Versand

Buchdruckerei Stäfa AG
Postfach, 8712 Stäfa
Telefon 01 928 11 01

Ah, les Genevois...

La section de Genève est à la fête dans ce numéro du «Pionier». Ne connaissant malheureusement pas les dates de création des autres sections romandes, je ne sais donc pas quelle est la plus ancienne. Somme toute, quarante-cinq ans d'existence pour une société paramilitaire, à Genève, il y a de quoi rassurer nos amis Confédérés sur notre attachement aux institutions.

Mais il faut compter avec l'«esprit» genevois! Cet «esprit» est quelque fois frondeur, assez indépendant, volontaire, mais très souvent passionné. Géographiquement très près de la France, le Genevois est Suisse avant tout!

On retrouve l'«esprit» genevois dans le besoin de créer un blouson AFTT, ou de participer à 100% dans le cadre d'un exercice général... mais en civil. Quand le Genevois a compris et sait ce qu'il doit faire, alors il le fait à fond. Il n'y a qu'à voir la motivation de la troupe du rgt de l'Aéroport de Cointrin depuis qu'elle a compris l'importance de sa mission.

Un grand bravo à la rédaction du «Pionier» pour les intéressants articles en français et un grand merci à Philippe Vallotton pour tout ce qu'il a fait. Pour terminer, je donne à tous rendez-vous en 1993 pour les grandioses fêtes du cinquantenaire de notre section.

Que vive l'AFTT!

André Reymond

IN DIESER NUMMER

ACTUALITÉ AFTT / EVU AKTUELL

– 45e anniversaire de la section de Genève

2

ARMÉE SUISSE / SCHWEIZER ARMEE

– Division Presse et Radio (DIPRA) – la voix digne de confiance dans le péril

4

ZIVILSCHUTZ

– Ortsfunksystem OFS 90

7

SCHWEIZ. VEREINIGUNG DER FELDTELEGRAFEN-OFFIZIERE UND -UNTEROFFIZIERE

10

ASTT INFORMAZIONI REGIONALI

10

EVU-REGIONALJOURNAL

11

PANORAMA

15